



revisita Kinderkreuzzug

A Cruzada das Crianças



Gedicht von | Poema de Bertolt Brecht
Übersetzung | Tradução: Tercio Redondo
Illustrationen: Carme Solé Vendrell
Dramatischer Text: André Alencar
Peça bilíngue online



25. April 2021

15h30 (BR) | 20:30 Uhr (MESZ)

live im Zoom

COORDENAÇÃO: Wanderley Martins & Norma Wucherpennig

A Peça: O poema narrativo de Brecht (1898-1956), escrito no início da Segunda Guerra Mundial, traz para o presente a história de um grupo de crianças que foge das atrocidades da guerra. Juntos, eles enfrentam o frio, a fome e o medo em busca de refúgio e paz. Apesar do abandono, vivenciam situações de esperança e amor, mantendo vivas sua dignidade e as heranças da civilização.

Uma história de infância em tempos de guerra, de solidariedade, sobrevivência e coragem. Uma história do passado que abre os nossos olhos para o presente.

Theatergruppe Die Deutschspieler é um grupo formado em 2015 no Centro de Ensino de Línguas da Unicamp por iniciativa de alunos e professores, com o intuito de se aprofundar no estudo da **língua alemã** por meio da **arte**. Nesses 5 anos de existência, **mais de 50 pessoas** já passaram pelo grupo: estudantes, docentes e funcionários de diferentes unidades da Unicamp, além de alguns membros externos.

O **nome do grupo** remete aos múltiplos significados do verbo **spielen**: jogar, brincar, tocar, atuar... *Die Deutschspieler* são aqueles que brincam com o alemão, que vestem a língua estrangeira como outra personalidade, que atuam como personagens, vestindo a linguagem teatral, são aqueles que jogam em cena, que tocam, que cantam – explorando o grande universo das línguas e das linguagens com a curiosidade de quem quer aprender e compreender.

O grupo se propõe a encenar peças de autores/as de língua alemã. Nosso diferencial são **encenações bilíngues** que se dirigem ao público geral interessado, independente de terem ou não conhecimentos de alemão.

Kinderkreuzzug | A Cruzada das Crianças foi nossa primeira encenação. Agora a peça inicia o **ciclo de releituras** da nossa trajetória em homenagem aos 5 anos do grupo. E, dessa vez, a criançada se aventura no espaço virtual.

FICHA TÉCNICA

Coordenação geral

Wanderley Martins

(Instituto de Artes, wmat@unicamp.br)

Norma Wucherpennig

(Centro de Ensino de Línguas,
nowupf@unicamp.br)

Elenco

Ana Cláudia R. Ribeiro	Narração, <i>Grau</i>
André Alencar	<i>Asher</i>
Eleonore Zulnara F. Setz	<i>Petra</i>
Elisa Mara do Nascimento	Narração
Elisabete Pascholati	Narração
Fernando Ribeiro	<i>Alexis</i>
Júlia Ciasca	<i>Yvonne</i>
Larissa de Assumpção	<i>Vanessa</i>
Mariana Carvalhal	<i>Agnes</i>
Saulo Quintana Gomes	<i>Berthold</i>
Simon Titze	<i>Micha</i>

Preparação de elenco | Apoio técnico

Jéssica Mendes

Desenhos do cartaz

Ana Cláudia Romano Ribeiro